

## LUZ Y CALOR

MATERIAL PARA ALUMBRADO Y CALEFACCIÓN POR GAS

### LAMPISTERÍA Y CRISTALERÍA

Variado surtido de lámparas y accesorios de lampistería

Globos, pantallas, tulipas, parahumos, tubos intompibles.

Especialidad en la fabricación de Capuchones para la incandescencia

Mecheros KERN; AUER; BRAY'S.—Hornillos, cocinas y estufas para gas. Estufa Clamond.—Encendedores automáticos y eléctricos. Timbres eléctricos.—Tubo metálico flexible.—Instalaciones completas de gas y de timbres eléctricos.

Cort-Real, 4, Gerona

## Política económica

La prensa ministerial y oficiosa que desde Madrid llega hasta nosotros, se cae de las manos.

Siempre hemos creído que á Maura se le puede aplaudir por el olímpico desdén con que contempla ciertas pequeñeces de la vida política; se le puede admirar por su oratoria fácil y brillante; se le puede temer por su tesón y energía y aún—extremando la nota—se le puede dedicar algún ditirrambo por sus ingeniosas frases. Nunca nos ha causado extrañeza que los periódicos conservadores le reconocieran todos sus méritos, como político y como jurisperito. Pero la adulación tiene sus límites. Cuando se traspasan estos, el ditirrambo enaltecedor se convierte en la peor censura; el elogio en sarcasmo; la frase aduladora en epigrama; el párrafo plétórico de adjetivos en aguda sátira. Y censura, sarcasmo, epigrama y sátira, todo á la vez, es que la prensa conservadora enaltezca la labor de Maura y ministros de su compañía, nada menos que por su acertada gestión financiera y económica, sus admirables planes hacendísticos y sus prontitud en confeccionar los presupuestos de los respectivos departamentos.

O nosotros no entendemos una jota en cuestiones de hacienda ó la prensa conservadora, colocándola en situación asaz violenta al mismo Maura; no sabe lo que se dice. En primer lugar nada ha hecho el señor Maura ni sus ministros, para que el franco y la peseta lleguen á la par. De 38 á 39 oscilaba el tipo de cambio cuando el señor Maura encargóse del gabinete y entre 38 ó 39 oscila hoy. ¿Donde está el beneficio alcanzado? Ya lo reconoce esto la vieja *Epoca*, excusando al señor Maura por el poco tiempo que lleva en el poder. Huelga el elogio ó huelga la excusa. ¿Si excusa, para que elogio? ¿Si elogio, para que excusa? podríamos decir remedando al gran satírico.

Ni planes financieros, ni plan económico hemos visto en el Gabinete del Sr. Maura. El señor Osma podrá tener muy buena voluntad y aun un criterio independiente para sustraerse de la influencia de Villaverde ó González Besada, pero hasta hoy, salvo pequeñas resoluciones, no ha hecho otra cosa que levantar tempestades con su desdichado tratado de alcoholes.

La única cosa positiva que pueden señalar los periódicos ministeriales es la presentación, con antelación, de los presupuestos. Pero, ¿es que los presupuestos deben ser recibidos con agrado, únicamente por que han sido confeccionados sin dilaciones? Nada importa la parte material del

presupuesto, la confección; lo verdaderamente importante es el espíritu que los informa, el estudio que haya antecedido á la confección.

No, los próximos presupuestos no son acreedores al elogio. Los once millones de aumento para los departamentos de Guerra y Marina, son suficientes para que sean censurados; la forma de recaudación de los tributos continúa siendo la misma, con ligeras variantes; los ingresos se refuerzan. Todo esto es labor propia de un recaudador de contribuciones y no de un hacendista. ¿Para esto se tiene que elogiar el Gabinete Maura? Comprendemos que un día se elogiase á Canalejas, ministro de Hacienda por la confección de admirables presupuestos en cuarenta días; comprendemos que un día se elogiara á Villaverde por sus célebres presupuestos, donde tanto bueno y tanto malo había. Pero que se elogien los presupuestos confeccionados por el Gabinete del señor Maura, resulta tan irrisorio como los elogios que se le dedican por su acertada gestión política, económica y financiera.

Por lo visto, la prensa conservadora, siguiendo los consejos de su augusto jefe está casi aturdiendo al público con el sonajero.

## LIBROS

### ELEGÍA DE LA GUERRA

POESÍAS (IMPRESIONES DE LA GUERRA DE CUBA). J. Conangla Pontanilles.

¿Habéis leído el cuento de D' Esparbés? Un caudillo señala á las tropas el arado abandonado en el surco.

¿Conocéis el héroe de Zola?—«Deja el fusil, coge la azada y trabaja el campo»—dice á los obreros que se aglutinan á su entorno.

El campo es un inmenso erial. Las alegres aves han tendido su vuelo, cediendo el espacio á los cuervos y cornejas. La esquila de la vacada no conmueve el valle con su dulce repiqueteo. En el fondo del surco no germina el grano. La cepa no se cubre de pámpanos protectores del racimo de uva jugosa. No se oye un canto. Parece que el arroyo amortigua su corriente y el agua se desliza temerosa para no turbar el silencio solemne. La tierra enmudece. El sol, en vez de retostar mieses, calcina las piedras. La retozona musa de Anacreonte se ha refugiado medrosa en la gruta. Todo es silencio, calma y misterio. Únicamente en el fondo de una cabaña una madre levanta crispados sus puños al cielo por donde cruza la procesión infernal de los héroes marchando hácia el Walhalla. Es la guerra que pasa.

La guerra pasa arrasándolo todo. Inmenso alud convierte el poblado en montón cu-

neforme de ruinas, de donde únicamente sale el penacho de humo que se dirige al cielo, como un tributo á Dios.

Aún dicen que hay poetas que glorifican la guerra. Aún dicen que con el retumbar de cañones, y el piafar de caballos y el sonar de los clarines y las maldiciones de los heridos y las banderas multicolores y las voces de mando, dicen que aún se hacen hermosos juegos de palabras, tejiendo estrofas, punteando la lira los poetas. Yo no creo en esos poetas. Ni Quintana me emociona; ni Déroulède me es amable. A la guerra únicamente se la debe execrar y para hacerla odiosa, pintar sus horrores con la paleta de Goya ó la pluma de Michelet. La guerra únicamente es una inmensa fosa repleta de carne podrida; es una madre que se desespera y llora; es la juventud que sufre; es el arado tumbado sobre el surco en el campo solitario. A la guerra únicamente se le dedican blasfemias á lo Richepin, ó se le cantan elegías como Conangla.

No diré de Conangla que sea un gran poeta. No hablaré de la cadencia más ó menos suave de sus rimas, ni diré si sus versos están bien medidos ó si está descuidado el exámetro. Esto me importa poco. Los versos de Conangla están paridos con dolor; cada verso es una lágrima, cada estrofa una maldición; de cada página se exhala un suspiro, el libro os conmueve. De esto sí que os hablaré. Esto me importa mucho.

¿Cómo es que el libro de Conangla os conmueve y hace odiar la lucha inhumana, siendo así que no describe ningún combate, ni pinta horroroso el campo de batalla?

Los versos de Conangla son quejas del dolor moral, macho más intenso que el sufrimiento físico. Nada les importaba á los primitivos cristianos que los apasasen; sus creencias y su fe tenían mayor potencia que el dolor arrancado por el tormento. Ved en cambio los condenados del Dante. Sufren sumidos en la caverna, porque por una de sus grietas columbran el cielo de los bienaventurados; aquel sufrimiento moral, es peor que el producido por el fuego que los tortura.

Conangla ha vivido lo que canta en sus versos. Soldado, ha peleado en Cuba; esclavo de un deber, combatió en nombre de la patria oficial. ¿Cuántos habrán sentido su dolor al encontrarse en aquellas apartadas tierras! ¿Cuántos como él habrán sentido escalofríos al pisar la tierra *amarada ab sang!*

El poeta despierta á la vida. Escucha una armonía, un canto solemne, grande, que inunda su corazón de esperanza. Son cantos de alegría; es la juventud que llega. De pronto, aquella música embriagadora se transforma en cántico bárbaro.

Paréixian renechs totas sas notas y glassavan sos ayres.

Es el génio de la guerra que se despierta y mata en flor las más bellas ilusiones del poeta.

¡Ah, motiu criminal! Guerra salvatge! T' execro; t' abomino; t' aborreixo! Tu ets la negra tortura que corseca totas mas ilusions, mas esperansas; els anhels mes xamosos de ma vida; mos ideals mes íntims y mos somnis.

Y el poeta marcha á la guerra. En tierra cubana cruza los campos. Su ánimo se entristece, honda melancolía le invade; su musa parece que llora; todo es triste.

... rosellas no 's vehnen encressas com brasas, no 's troban espigas tendrementa dauradas.

Únicamente palmeras encuentran en su camino; ni un roble, ni un olivier, ni una cepa *que 't parti de casa*. Tal vez la luz del crepúsculo alegrará su espíritu. Pero no, el crepúsculo allí desaparece enseguida y llega la noche, una noche blanca, blanca como la nieve. Las estrellas brillan con luz extraña.

Com ulls de sers volguts que ofegan llágrimas.

La luna aparece glacial, de color enfer-

mizo. La *vía lactea* resplandece con fulgores siniestros. La noche es miedosa.

... No es la nit del amor y la poesia: es la nit de la guerra malfactora que desfulla emocions devant del cor.

Una luciérnaga brilla allá en lo hondo.

¿Que será?  
... me semblas l'esperit d' alguna mare son fill atalayant.

Pasa la noche. Un sudario ceniciento se extiende y aparece el sol. La naturaleza descubrió sus bellezas y el génio de la guerra extiende sus alas. Entonces el poeta busca flores, pero no encuentra.

N' han fugit d' aquesta terra fins las flors segons se veu. L' alenada de la guerra mata sempre tot conreu.

¿Comprendeis, oh filisteos, la tristeza del poeta al no encontrar flores? No, vosotros no la comprendéis, pobres fenicios. Tampoco comprenderéis su alegría cuando ve brillar el arco iris. Aparece *l' arch de Sant Martí*, pero al momento se apaga porque el símbolo de la paz no puede envolver como un nimbo la tierra azotada por la guerra. Desaparece el arco iris dejando más triste el ánimo del poeta, más desesperado su espíritu. Por esto termina la última estrofa de aquella poesía con una maldición.

Las maldiciones más sentidas que profiere el soldado en campaña, no las profiere por las marchas y contramarchas, por el hierro y por el fuego. Maldice porque se encuentra solo, falto de cariño, sin una mano que se tienda amiga, sin unos ojos que te miren, sin oír el timbre de una vez amable. Por esto el poeta bendice á la loca que se sonríe tras la reja al verla.

... y encar que ella siga boja, lluny d' afectes y d' amors com me trobo, la rialla i' he guardada al fons del cor.

Una sonrisa! La única que se dirige al pobre soldado durante su campaña; el único afecto que el poeta recoge durante la contienda. La sonrisa de una loca. ¿Os parece poco? Aquella sonrisa tiene tanto valor, que es el recuerdo que el poeta canta con mayor cariño, en una poesía, á mi entender, la mejor y más inspirada y más intensamente sentida de las que forman el libro.

Hojeando el libro nos sorprenden dos poesías *L' incendi* y *La missa roja*, por la dureza y valentía de los apóstrofes, por lo elevado del concepto, pero preferimos al poeta cuando sueña.

Desde la manigua recuerda los montes de su patria cubiertos de florida retama. Ya la imaginación se traslada hácia los viñedos donde el grupo de alegres muchachas despoja las cepas del sabroso fruto, ya se extiende sobre el campo surcado por la reja, ya pasa por la llar humeante de la casa de sus padres. Ora un recuerdo de la infancia le asalta, remozándole el corazón, ora siente añoranza pensando en los seres queridos y pensando en ellos bendice el correo le excita para que acelere su marcha y el correo obedece y vuela para hacerle sabedor de la muerte de su padre. Entonces el poeta prorrumpe en oda amarga.

Per' xó mos cantis son frets, portan fredor de marbre; per' xó tanta amargor vessa de mas paraules, amargor de proscriu el servey de una patria.

La patria qu' em robá l' últim bes de mon pare! Ya no vuelven á asaltar al poeta los dulces recuerdos. Ya no ansía flores, ni contempla la noche blanca como la nieve, ni se extasia admirando la pequeña rebeldía de una araña. El poeta hace amargas reflexiones y únicamente sueña construyendo en su mente el *entierro del pasado* y sueña con la sociedad del porvenir, más buena y santa; más honrada y más humana.

La guerra termina y regresa el poeta encontrando en su patria brazos que se ciñen alrededor de su cuello y encuentra la mujer que regenera su juventud, despertándole á la vida y uniéndose á ella para cantar un himno al amor «la verdad eterna».

Las elegías terminan con un epitalamio.



# Clinica Manaut

Casa de Curación

CURACIONES quirúrgicas a precios muy reducidos. Habitaciones especiales para enfermos operados. Consultas por escrito mediante el envío de cinco pesetas por correo.

Calle Conde del Asalto, 34, Barcelona

Nota. Nadie se opere sin consultar antes con esta casa. La única casa de curación situada en planta baja. Servicio permanente, luz eléctrica, vigilancia rigurosa, economía y reserva absoluta.

*Elegías de la Guerra* de Conangla es un libro que debe ser leído. Quizá, como aseguran algunos críticos, sus versos están escritos con demasiada nerviosidad, pero yo entiendo que alguno de sus versos habrían perdido mucho de haber sido escritos con calma. Lo que habrían ganado en perfección lo habían perdido de energía. En poesía se debe buscar el espíritu del poeta y no la habilidad del versificador. El señor Maragall ha escrito un pequeño prólogo para el libro de Conangla. Es una página sincera.

ROMÁN JORI.

## NOTICIAS

El elenco artístico de la compañía que esta noche debe debutar en el Teatro Jardines de Novedades, lo forman:

Actrices: Asunción Echevarría, Cecilia Coy, María Martínez, Ángela Peña, Laura Socías y Avelina Torres.

Actores: Mariano Baile, Vicente Ruiz, Julio Cebrián, Delfín Jerez, Alberto Miguel, Fernando Vilallonga, Juan Vaqué y Agustín Zama.

La comedia en 3 actos, *Vindas alegres*, es la obra escogida para el debut.

El día 22 de los corrientes se verificará en las Casas Consistoriales de Llagostera la venta en pública subasta de dos fincas urbanas, situadas, una en la calle del León número 1 y otra en la calle de la Olivereta.

Ayer por la tarde acompañado del presidente de la Diputación visitó el Manicomio provincial el Gobernador civil, señor García Alix, habiendo quedado satisfecho de su visita.

Se ha prorrogado por un mes el plazo concedido para llevar a cabo la información arancelaria.

Están recorriendo la comarca del Ampurdán el Ingeniero jefe de montes de la región catalana y otro ingeniero, estudiando según se dice—sobre el terreno la repoblación de los montes.

Se anuncia la vacante de veterinario inspector de carnes del Ayuntamiento de La Bisbal.

El maestro público D. Isidro Tor Tullá, ha sido nombrado para ejercer su cargo en la escuela de niños de Jafre y no en la de San Sadurní, como equivocadamente se hizo constar en el *Boletín Oficial* de la provincia.

El M. I. Sr. Obispo de esta Diócesis ha ordenado deje de decirse en la Santa Misa la colecta *ad petendam pluviam* y que por durante tres días se diga la *pro gratiarum actione*, en vista de la reciente lluvia benéfica para la agricultura.

Se anuncia en el *Boletín Oficial eclesiástico* del Obispado la provisión por concurso de los curatos vacantes de Celrá, S. Sadurní, San Pol de La Bisbal y San Dalmau.

Se ha publicado una real orden fijando el tipo medio del cambio durante la primera quincena de Junio, para los efectos de pago en oro de los derechos de Aduana en 38'62 por 100.

Se han publicado las reglas para los mejores resultados en las enseñanzas de agricultura en los cuarteles y disponiendo la inmediata redacción de los programas de la enseñanza teórico-práctica que se ha de dar en los mismos.

Sería conveniente que se desinfectara la alcantarilla de la plazuela del Oli, pues despide un hedor insostenible.

Haciéndonos eco de las quejas del vecindario de aquella plaza, las trasladamos a quien corresponda.

Un colega denuncia el mal estado en que se encuentra la carretera de Terragona a Palamós, á causa de sus innumerables baches.

Se ha celebrado en La Bisbal un mitin de propaganda anarquista, en el que hicieron uso de la palabra varios oradores presentados por el señor Marbá.

La concurrencia era escasa, abundando más el elemento patronal que el obrero.

Tenemos muy buenos informes del Limfóforo del doctor Precioso, pues á los inapetentes, les abre siempre y pronto, tan grandes ganas de comer, que según nos dicen los que le han usado, se comen hasta las piedras.

Frescura en el cutis, lozanía en el rostro. Se consiguen con el empleo de las «Sales de Mediana de Aragón» en loción y en baño.

Se halla por alquilar el primer piso de la casa número 13 de la calle de Lorenzana (barrio de la Rutlla). Dan á la calle tres balcones y en la parte trasera hay una hermosa galería con vistas al campo. Hay lavadero.

EL FERRO-QUINA-BISLERI vence las anemias.

EL FERRO-QUINA-BISLERI devuelve las fuerzas á los convalecientes.

EL FERRO-QUINA-BISLERI enriquece la sangre de glóbulos rojos.

EL FERRO-QUINA-BISLERI es la providencia de los anémicos.

EL FERRO-QUINA-BISLERI es el más eficaz de los cordiales.

EL FERRO-QUINA-BISLERI es la providencia de los estómagos débiles.

EL FERRO-QUINA-BISLERI es el mejor reconstituyente de la sangre.

¿Tenéis cariño á vuestra salud? Tomad el FERRO-QUINA-BISLERI.

Quien usa el FERRO-QUINA-BISLERI come con apetito.

¡Anémicos! Tomad siempre el FERRO-QUINA-BISLERI.

LA LUCHA se vende en Barcelona, kiosko de Salvador Sanz, Rambla de Canaletas.

CARBURO de primera á precios reducidos. —R. MULLERA, Rambla Verdaguera (antes Peso de la Paja), Gerona.

### COPIA DE UNA CARTA INTERESANTÍSIMA

(En la cabecera hay el membrete que dice: «Crucero protegido «Carlos V».—Comandancia.—Particular).—Cadiz 11 de Enero de 1903.

Sr. D. J. Vila Forn. —Gerona.—Muy Sr. mio y amigo: Recibí su grata carta del día 1.º, en Ferrol el día 5, día en que salí por la noche para este puerto al que llegué el 8; aquí se me presentó el Oficial electricista que estaba con licencia de Pascuas al que se le hizo entrega del material que usted había remitido y desde luego quedará todo perfectamente sin que se considere necesario, para tan poca cosa como hay que hacer, el que Vd. se moleste en venir.

Tengo noticias extraoficiales de que ya se ha puesto la R. O. ordenando que por este buque se informe de nuevo sobre la utilidad y funcionamiento de los aparatos Félix transcurrido que sea un plazo de dos meses, y quedo en avisarle cuando dé el informe.

Cuando este buque vaya á Mahón tendré mucho gusto en que venga Vd. al barco á ver el perfecto funcionamiento de los aparatos Félix de su invención, y, deseando encuentre Vd. la compensación debida á los desvelos y disgustos que hasta ahora le ha proporcionado, se repite suyo afmo. amigo q. b. s. m.—Antonio Godínez (firma rubricada).

«Gerunda» Gran taller de carpintería mecánica; se construye cuanto tenga relación con este ramo: se sirve dejando bien sentado el crédito subsiguiente á la prontitud y economía. Porvenir, 10.—Despacho, Cort. Real, 18, Gerona.

PAPEL DE FUMAR MARCA **Diumense** OLOT de venta en los mejores estancos DE ESPAÑA

CARBURO DE CALCIO FRANCÉS de gran rendimiento.—Clase superior **Probarlo** PRECIOS SIN IGUAL • GRANDES EXISTENCIAS **Ricardo Dalmau** AVENIDA DE RAMÓN FOLCH (frente al Matadero) GERONA

GRAN ORQUESTA **Orfeón Cassanense** CASSÁ DE LA SELVA *compuesta por los profesores siguientes* DIRECTOR: D. Felix Sanz, clarinete solista ORQUESTA Joaquín Vidal, violín solista; Juan Martí, violín 1.º; Enrique Sanz, violín solista; Ignacio Pastells, violín 2.º; Martín Estartús, flauta y flautín solista; Félix Sanz, clarinete solista; Pedro Busquets, clarinete 2.º; Juan Gonzalez, cornetín solista; José Vidal, cornetín 2.º; Facundo Plá, fiscorno solista; Segundo Vidal, contrabajo. COPLA Facundo Plá, fiscorno 1.º; Juan Martí, fiscorno 2.º; Joaquín Vidal, trombón; Juan Gonzalez, cornetín 1.º; José Vidal, cornetín 2.º; Félix Sanz, tenor 1.º; Ignacio Pastells, tenor 2.º; Martín Estartús, tiple 1.º; Pedro Busquets, id. 2.º; Enrique Sanz, fluvíol; Segundo Vidal, contrabajo. Para los ajustes, José Vidal *Cassá de la Selva*

JUAN CARRERAS MEDICO CIRUJANO ENFERMEDADES NERVIOSAS Consulta de 11 á 1 CORT-REAL, 4, 1.º

PAPEL DE FUMAR EMPORIUM Se recomienda á las personas de buen gusto, no cura ninguna clase de enfermedad, ni está fabricado con sustancias medicinales, pero si que dá un buen sabor al tabaco sin perjudicar en nada á la salud. De venta en todos los estancos bien provistos. Al mayor.—Oliveras y C.º.—Figueras

25.000 pesetas Aviso al público

A fin de que nadie se deje sorprender creyendo serio y de buena fé el premio de pesetas 25.000 que á manera de reclamo ya descreditado, dice, ofrece el señor H. Lillo, basta consignar que el autor del tal *cefrillo* no aceptó la invitación que se le hizo para desmentir sus bravatas; lo hizo el representante de la LOCION CAPILAR ANTISEPTICA del doctor Stakanowitchz de someter el «Agua de Lillo» con la sin rival LOCION CAPILAR ANTISEPTICA al examen de competentes facultativos.

Los comprobantes de esta informalidad están de manifiesto en casa del representante del doctor Stakanowitchz de Moscon, Gerona, Plateria, 5, entresuelo. El *cefrillo*, pues, ha cesado ya al primer soplo del huracán de la fama cada día más creciente y nunca desmentida de la LOCION CAPILAR ANTISEPTICA.

¡HOMBRES DÉBILES! Debilidad nerviosa y semigal curada positiva y permanente Los miembros contraídos y atrofiados se engrandecen al tamaño, largura y fuerza que se les quiere. (Seguro, eficaz é inocente.)

Se garantiza el Vigor sexual completo El salvador, aparato «vacío» desarrollado y higienico del Profesor GERMAIN es la invención científica más importante del siglo. Precio franco de porte 5 duros or su equivalente incluyendo instrucciones completas para el uso; pídase nuestro folleto de 64 páginas que se mandá gratis y franco y bajo cubierta sencilla por la Royal Remedies Co. Depto. 449. Boston, Mass., E. U. de A.

Sección telegráfica Servicio especial de «La Lucha» La alcaldía de Barcelona Madrid 17, á las 4.

Hablando el señor Maura con los periodistas sobre la provisión de la alcaldía de Barcelona, ha dicho que en breve quedará nombrada la persona que ha de ocupar este cargo.

Añadió el señor Maura que si no se ha nombrado ya, ha sido porque no se ha encontrado ningún candidato que se preste á desempeñarlo.

En ocasiones—prosiguió el señor Maura—sobran candidatos para esta alcaldía, pero sucede que cuando hacen verdadera falta, no se encuentra uno ni con candilejas.

De todos modos—dijo el señor Maura—espero que este asunto que lará solucionado en breve.

Las huelgas Tratando de la cuestión obrera, manifestó el señor Maura que las huelgas pendientes todas están en camino de solución, excepto la de salineros de San Fernando, que sigue en el mismo estado.

Acerca de esta huelga, dijo el jefe del Gobierno que en Jerez se habían sentido algunos chispazos entre los obreros agrícolas, pero que se había podido atajar el conflicto antes que éste tomase mayores proporciones.

Terminó el señor Maura declarando que en su despacho con el Rey, se había limitado á informarle de los asuntos de mayor interés, sin haber puesto nada á la firma.

Una riña A las diez y media de la mañana, José Diaz (organillero), hallábase tocando en la calle de Pontejos, cuando se le acercó Leandro Altamira, cochero de la Central de Correos, manifestándole que tenía que ajustar con él algunas cuentas. (Referíase el Leandro á cierta historia que había mediado entre el organillero y una mujer, con la que él sostuvo relaciones amorosas).

El organillero, sin dar ninguna clase de explicaciones, se abalanzó contra su contrincante, infiriéndole con un puñal dos heridas gravísimas.

El agresor se dió á la fuga, pero más tarde se presentó en la delegación del distrito, confesando su crimen.

Firma del Rey

El ministro de Agricultura puso hoy á la firma los siguientes decretos:

Autorizando al ministro para la adquisición de un aparato de luz reformada, con destino al puerto de Andraita.

Idem idem de otro análogo para el puerto de Vinaroz.

Idem idem de otro aparato para el faro del Machichaco.—Reig.

DE LA GUERRA *Chefu*.—Un chino empleado en los talleres de Port Arthur ha dicho que el «Pollawa», el «Sebastopol», el «Bayay», el «Askold» y el «Novik» están completamente listos.

Ha dicho el chino que ha sido destrozado un gran buque ruso, pero ignórase su nombre.

*Mukden*.—Los cosacos han logrado en algunos puntos de Corea destruir las provisiones de arroz y otros víveres preparados por los japoneses.



San Petersburgo.—Kuropalkine telegra...  
El 14 tuvo lugar en Valungoon un com...

El 14 tuvo lugar en Valungoon un com...  
batió contra dos divisiones enemigas. El ge...

El 15 á las cinco de la mañana el caño...  
no empezó en nuestro flanco izquierdo y la...

A las 6 y media el enemigo con un regi...  
miento de infantería sostenido por la arti...

A las 11 el enemigo con una batería de...  
artillería, una brigada de infantería y ca...

Segun últimos informes, los japoneses...  
recibieron numerosos refuerzos el día 15.

—San Petersburgo.— Un corresponsal...  
de un periódico ruso hablando de la batalla...

Los japoneses atacaron con furia, pero...  
los rusos resistieron, no obstante graves...

La conducta de los tiradores siberianos...  
ha sido heroica.

El general Gemgron herido, no quiso...  
abandonar su puesto.

—Lico Yang.— El combate ha empeza...  
do nuevamente en Vofangoon y sigue to...

Corren con persistencia rumores de que...  
los rusos obtuvieron un éxito parcial de...

Las pérdidas rusas en el combate del 15...  
fueron 308 muertos y heridos.

—Tokio.— Es evidente que los transpor...  
tes «Salo-Marú» y «Hitachu-Marú» fue...

153 supervivientes del Sado-Marú han...  
llegado á Kokuna, y 380 del Hitachu-Marú...

Dicen que los buques fueron á pique á...  
consecuencia de los torpedos rusos.

**Un ciclón en Santiago de Cuba**

Nueva-York.— Un terrible ciclón y llu...  
vias ha devastado á Santiago de Cuba.

El telégrafo ha sido cortado.

Hay numerosas víctimas y se han reco...  
gido 100 cadáveres.

El ciclón ha devastado los alrededores...  
de Guantánamo. El río se ha desbordado y...

Témese que haya numerosas víctimas.—  
Reig.

**CRÓNICA PARLAMENTARIA Congreso**

Madrid 17. á las 6 tarde.

Se abre la sesión á las 3-25 bajo la pre...  
sidencia del señor Romero Robledo.

Regular animación en escaños y tribu...  
nas.

Se lee y aprueba el acta de la anterior.  
En el banco azul los señores Sanchez...

El señor Valero de Palma explana una...  
interpelación sobre los sucesos ocurridos...

Manifiesta que no obstante haberse re...  
conocido la inocencia, sigue preso un rep...

As-gura que está en el penal de Santaña...  
desde aquella época el aludido republicano.

Añade que el verdadero culpable goza de...  
toda impunidad en Bilbao y reclama empe...

Le contesta el señor Sanchez Toca, di...  
ciendo que se está tramitando el expedie...

El ministro del ramo le aconseja calma...  
y que espere á que el asunto tenga estado...

El conde de Romanones vuelve á pre...  
guntar cuando se pondrá á discusión el...

El señor Romero contesta, que en la co...  
ferencia celebrada con los jefes de las m...

Explana su interpelación.

Censura al Gobierno porque retarda la...  
discusión del proyecto de saneamiento de...

Dice que ha sido una burla hecha al Pa...  
lamento el incumplimiento de la solemne...

**Senado**

Se abre la sesión á las 3 y media.

El conde de Tejada de Valdosera, pide...  
nota de las sociedades económicas, agric...

El señor Allende Salazar promete traerla.

Se entra en la orden del día.

Continúa el debate sobre el proyecto, re...  
formando la ley electoral.

El señor Rodriguez Muñoz defiende una...  
enmienda al artículo 20.

**Proposición de ley sobre la extinción de la usura**

Proposición de ley sobre extinción de la...  
usura, y prohibiendo la retención de sueldos...

Preámbulo:

«Los préstamos personales que se efec...  
túan en crecido interés mensual y con otras...

Son víctimas de ello en primer término...  
los empleados del Estado en los distintos...

Se dedican á esta explotación gran nú...  
mero de personas que con capital pequeño...

La deducción del descuento el maximum...  
del 20 por 100 ya fué un alivio concedido...

En vista de todo lo cual el diputado...  
que suscribe tiene el honor de someter al...

Artículo 1.º Los sueldos de los emple...  
dos activos y pasivos, dependientes de los...

Artículo 2.º Por los distintos ministe...  
rios se dictarán las órdenes correspondien...

**Boletín religioso**

SANTO DE HOY  
Santos Felicio y Marceliano.  
CUARENTA HORAS.  
En la Iglesia de San Félix

**Revista bursátil**

Telegramas del Banco Hispano-Americano  
Cotizaciones del día 17 de junio de 1904  
(De nuestro servicio particular)

**BOLSIN DE LA MANANA**

Interior 4 por 100.	76'72
Acciones ferrocarril Norte.	46'25
Id. M. Z. A.	80'80
Id. Orense.	00'00
Francos.	38'80

**CIERRE BOLSA A LAS 4 TARDE**

4 por 100 Interior.	76'91
5 por 100 amortizable.	96'87
Acciones del F. C. Norte.	47'05
Id del F. C. de M. Z. A.	81'60
Id. Orense.	00'00
Obligaciones 5 por 100 Almansas.	103'87
Id. 4%, por 100 Alicante.	99'87
Id. 2%, por 100 Francias.	59'00
Id. Municipales 5%.	00'00
Exterior.	87'20
Alicante.	162'00
Nortes.	278'00
Francos.	38'70

Imprenta de LA LUCHA, calle del Pavo, 6, bajos

**ESPECTÁCULOS**

**TEATRO PRINCIPAL**

Compañía de zarzuela (género chico)

Funcion para hoy día 18 del actual

La zarzuela *La chica del maestro*, estre...  
no de la comedia en un acto *El aire*, y es...

A las 9 y cuarto.

**TEATRO NOVEDADES**

Compañía cómico-dramática

Funcion para hoy día 18 del actual

La comedia en tres actos *LAS VIUDAS*  
*ALEGRES*, y la pieza en un acto *Los asis-*

A las 8 y media.

**¿QUERÉIS CURAR LAS FIEBRES PALÚDICAS??**

Usad el ESANOFELE

OPINION DE LOS MEDICOS SOBRE EL ESANOFELE

Es importante conocer la opinión de los...  
médicos prácticos sobre los medicamentos...

El Dr. D. Emilio Fernández Durán, dis...  
tinguido médico en Oropesa, así escribe...

Depósito general: D. Alfredo Rolando  
BARCELONA, Bajada San Miguel, 1.  
Se encuentra en todas las buenas farmacias

FOLLETIN DE «LA LUCHA» 27

**ASPECTO JURÍDICO DEL PROBLEMA SOCIAL**

Discurso leído por D. José Canalejas Men...  
dez en la sesión inaugural del curso de...

modo que la habitación y los útiles del...  
trabajo, y el cultivador, al contrario...

Claro está que tal institución, como...  
cualquiera otra inspirada en el instin...

condiciones del colonato agrícola, sobre...  
todo en sus relaciones con las mejoras...

Las formas del colonato, de la apar...  
cería y de la coparticipación del obre...

con el beneficio de la sociedad entera...  
Alborea la creencia de que existe un...



# BALNEARIO de Santa Coloma de Farnés (Gerona)

Aguas termales de 40 centígrados de temperatura; bicarbonatadas, cálcicas, ferruginosas, indicadas por eminentes facultativos, para combatir la gota y reumatismo crónicos, las anquilosis y neurastenias y especialmente para corregir la parálisis del movimiento producido por las apoplejias (feriduras) de cuya enfermedad son un gran preservativo. Sin rival para las enfermedades de la matriz y para reconstituir las fuerzas en todas las convalecencias.

El establecimiento reúne todo el confort apetecible.  
Carruajes á todos los trenes en la estación de Sils.  
Temporada de 1.º de Mayo á 31 de Octubre

## MEDIANA DE ARAGÓN

Agua Mineral, Natural, Purgante, Sulfatada, Sódica, Litínica.—No exige régimen. Es de efecto seguro. No irrita jamás

**MEDALLA DE ORO, PARÍS 1900.**  
DEPURATIVA, DIURÉTICA, | Recomendada por los  
APERITIVA Y LAXANTE. | más eminentes médicos



### Sales naturales PURGANTES

Obtenidas por evaporación expon-tánea de sus aguas.

Las más eficaces para todas las afecciones del aparato gastro-intestinal. Al tomarlas, disuélvanse en agua caliente para que desaparezca el sabor salado que poseen. Empleadas en loción ó en baño, producen efectos admirables en todas las enfermedades de la piel y en las afecciones de las vías genitourinarias de la mujer.

### Sales del Pilar

Bicarbonatadas. Sódicas. Litínicas.

Para preparar la mejor agua de mesa. La más económica. La que no tiene rival para las afecciones del

Estómago, Hígado, Riñones é Intestinos

INFALIBLE contra la OBESIDAD

Cajas de diez paquetes para diez litros de agua

Ajentes generales para la venta en España y Portugal

Sres. Jové y Blanc, Plaza de las Beatas, 4 Barcelona

Farmacias y Droguerías

Depositorio general en la provincia de Gerona, Dr. J. M.º Perez Xifra.

## EL GRAN PROGRESO DE LA MEDICINA Polvos del Dr. Bel

Nos complacemos en hacer presente al público y más particularmente á todos aquellos enfermos que vie en padeciendo del hígado, riñones, estómago é intestinos, que encontrarán con el célebre producto titulado

### POLVOS DEL DOCTOR BEL

una curación pronta y segura para sus dolencias

La original propiedad balsámica del Polvo Bel ejerce su acción directa en las mucosas del estómago é intestinos, y en el gástrico en aquellas normalizando sus funciones por simple contacto y por eliminación; y en éste, dándole un enérgico poder de tonicidad, cuya acción modifica de un modo tal la fibra muscular de la vida vegetativa, que á su influjo es casi imposible haya desarreglo gastro intestinal que no ceda rápidamente.

El Polvo Bel produce su acción laxante y obra con asombrosa regularidad. Su acción balsámica es muy distinta de la que suelen producir los medicamentos de acción purgativa, por cuanto estos en su gran número suelen más ó menos irritar los intestinos y el recto, produciendo algunas perturbaciones en la mayor parte de los pacientes que con facilidad se entregan á tomar purgantes.

Con el empleo del Polvo Bel se regularizan las funciones del hígado y de los intestinos, con solo tomar al tiempo de acostarse una pequeña cantidad del medicamento equivalente á una cucharadita pequeña de las menores empleadas para el café, mezclado en una pequeña porción de agua.

El Polvo Bel es un verdadero regularizador de toda la economía: descongestiona el hígado, tonifica el estómago, suaviza los intestinos, conforte el aparato gástrico, despeja la cabeza y evita contraer muchísimas dolencias.

Los padecimientos más rebeldes del hígado é intestinos que se han resistido siempre á toda medicación, ceden al instante con el empleo del POLVO BEL de manera tan sorprendente y eficaz, que hace inútiles todos los demás remedios.

Así lo confirma el éxito constante, conservando la normalidad funcional en tan delicados aparatos.

DE VENTA EN LAS PRINCIPALES FARMACIAS DE ESPAÑA

Depositorio general en la provincia de Gerona, Dr. J. M.º Perez Xifra.

## FÁBRICA DE CHOCOLATE

CHOCOLATE **El Globo** DE VENTA

con canela ó sin ella y con vainilla.

en todos los Colmados, Confiterías y Ultramarinos

Chocolate superior

Exportación á provincias

Clases especiales

Ultramar.

Superior calidad.



DEPÓSITO CENTRAL

GERONA

DEPÓSITO CENTRAL

CALLE DE FIGUEROLA, 15,

CALLE DE FIGUEROLA, 15.

## EL AGUILA

BARCELONA.-PLAZA REAL, 13; Teléfono. 201

Almacenes de ropas para caballeros y niños

SECCIÓN DE MEDIDA

SUCURSALES.—Madrid, Valencia, Sevilla, Cadiz y Valladolid

Precios fijos

Grandes surtidos de ropas para todas las estaciones, tanto para caballeros como para niños.



PRODUCTOS FARMACÉUTICOS DEL Dr. FERRER, BARCELONA

Oficina de Farmacia, Plaza del Angel, 6.

## Elíxir Tónico Nervioso Ferrer

A BASE DE Valerianato amónico

Contra todas las enfermedades y molestias que tienen por causa un desequilibrio del sistema nervioso. No produce alteración de ninguna clase en el estómago é intestinos, favoreciendo más bien su funcionamiento.

VENTA EN GERONA

FARMACIA DEL Dr. Perez Xifra

AL POR MAYOR: Sres. VICENTE FERRER Y C.º BARCELONA.

## ¿MURIÓ LA CALVICIE!! USANDO EL CÉFIRO DE ORIENTE-LILLO

EL QUE ES CALVO es POR QUE QUIERE

Proveedor efectivo



de la Real Casa

Patente de invención

por 20 años



Ha quedado comprobado por infinidad de eminencias médicas, que el Céfiro de Oriente-Lillo es el único preparado en el mundo que hace renacer y crecer el cabello, barba, bigote y cejas; impide su caída, evita las canas y cura todas las enfermedades del cuero cabelludo, como son: Tíña pelada, eczema piloso, alopecia seborrea (cabeza grasienta), caspa, humores, etc.

Millones de personas que han usado el Céfiro de Oriente-Lillo certifican y justifican sus prodigiosos resultados.

El que es calvo ó le cae el cabello es por que quiere, pues mediante contrato

¡ Nada se paga si no sale el cabello !

Consulta por el autor D. Heliodoro Lillo, calle de Caballeros, núms. 18, 20 y 22.—VALENCIA, de 9 á 2, y días festivos de 10 á 1.

También se dan consultas á provincias por escrito, mandando un sello para la contestación.

De venta en todas las buenas Perfumerías, Bazares, Droguerías, Farmacias y Peluquerías, á 5 pesetas frasco.

### AVISO IMPORTANTE

5.000 PESETAS Se darán al que pruebe y justifique que existe en el mundo un producto que dé mejores resultados que el

CÉFIRO DE ORIENTE-LILLO

Representante: Sr. Massot, plaza de la Constitución, Gerona.

## Estreñimientos Uretrales

Uretritis-Prostatitis-Cistitis Catarros de la Vejiga

### DOCTOR A. SALVATI COSTANZI

Diputación, 349, Barcelona

Curación radical garantizada sin sondas, sin dolores, sin funestas consecuencias con los CONFITES COSTANZI los únicos que calman instantáneamente el escozor y la frecuencia de orinar, los solos que donan á las vías genito-urinares su estado normal. Una caja Confites Costanzi, 5 pesetas.

**MALES VENÉREOS** Purgación reciente ó crónica, gita militar, pérdidas seminales, úlceras, etc.; curación radical, milagrosamente CONFITES ó INYECCION COSTANZI, un frasco inyección Costanzi, ptas. 4.

**SIFILIS** Curación radical con el Anti-sifilítico ROOB COSTANZI depurativo insuperable de la sangre infecta. Cura las adenitis glandulares dolores de los huesos, erupción de la piel y cualquiera clase de sifilis sea ó no hereditaria, garantizando puramente vegetal, exento de todas substancias mercuriales que como es sabido son dañinas para la salud y evita á las personas que han usado estas substancias el que sufran las funestas consecuencias que aquellas producen.

Seguro del buen éxito de estos medicamentos, mediante un trato especial, en la calle Diputación, 349, se admite á los incrédulos el pago una vez curados.

El ROOB COSTANZI es el remedio más recomendado por las celebridades médicas nacionales y extranjeras para poderlo tomar cualquier estómago y en cualquiera temporada, un frasco de Roob Costanzi, 4 pesetas.

Consultas médicas en la calle de la Diputación, 349, Barcelona, todos los días, y á las consultas que se hacen por escrito al Dr. A. Costanzi se contestan gratis y con reserva.

Estos medicamentos se encuentran en Gerona en las acreditadas farmacias y depósitos de J. M.º Perez Xifra, Aburada rs 2 y 4, Francisca de A. Roca, Calle de la Cort-Real 4, Joaquín M.º Coll, Rambla Libertad 26 y en casa del inventor, calle Diputación 349, Barcelona.

Tmor: con: tram: spec: inye: leg: fog: mor: s. z. roob: qui: cal: dult: al: par: úcz: cas: s.

En esta IMPRENTA se hacen trabajos de todas clases.